

Prélud

N° de certificat : N°20130096
Version CCT20060705V

Espaces Ludiques et Sportifs
Contrôle, Ingénierie, Formation

PIERREFITTE SUR SEINE, le 15/04/2013

CERTIFICAT DE CONFORMITE

CERTIFICAT
ZERTIFIKAT

Selon le Décret 96-495 (du 4 juin 1996)

according to Decree 96-495 (04/06/96)

nach dem Dekret 96-495 (04/06/96)

Aux §4. et §5 de la norme NF EN 15312 (2010) + A1

Of §4 and §7 of the standard NF EN 15312 (2010) + A1

Nach den Anforderungen der Europäischen Normen NF EN 15312 (2010) + A1

Fabricant <i>Manufacturer/ Hersteller</i>	PROLUDIC ZI de l'Etang Vignon 37201 VOUVRAY	Distributeur : <i>Distributor/ Verteiler :</i>	PROLUDIC ZI de l'Etang Vignon 37201 VOUVRAY
Désignation : <i>Product/Model:</i>	Basic	Référence : <i>Reference/Artikelnummer :</i>	J2223
Tranche d'âge : <i>Age group/ Altersgruppe :</i>	+6 ans	Rapport d'essai : <i>Test report/Prüfbericht:</i>	20 0053459
Composants : <i>Components / Komponente :</i>	G4430 – But G4431- Poteau 1 grille ; G4432 – Poteau 2 grilles ; G4433 – Poteau 3 grilles G4434 - Grille sans MC ; G4435 - ½ grille sans MC ; G4436 - Grille avec MC ; G4437 - ½ grille avec MC G4438 – Portillon G4439 - Portillon maintenance		

100%

MOREL Freddy
Responsable d'essais
Test manager/Ing. Prüfmanager

Ce certificat est délivré dans les conditions suivantes :
This certificate is issued under following conditions:
Dieses Zertifikat wird unter folgenden Bedingungen ausgestellt :

- Toute modification de l'équipement testé, de sa configuration (pièces détachées, etc.) et de ses assemblages doit faire l'objet d'une demande d'extension d'attestation**
Any modification of the tested equipment, of its configuration (removable components, etc) and of its assemblies shall be submitted to an application for extension of certificate.
Jede Änderungen der geprüften Gerät, von seiner Gestaltung (Ersatzteile usw...) und von seinem Zusammenbau benötigt eine zertifikatsausdehnung.
- Il appartient au fabricant et/ou distributeur de s'assurer que tous les équipements de même type qu'il fabrique et/ou installe soient conformes au modèle bénéficiant du présent certificat de conformité**
The manufacturer and/or distributor, shall ensure that the manufacturing or installation process of all the equipment of the same type comply with the model subject to this certificate of conformity
Der Hersteller oder der Verteiler muss sich versichert, dass alle ähnliche Produkte, die er herstellt oder verkauft und/oder installiert, entsprechen dem Model bezüglich diesem Zertifikat.
- Ce certificat porte exclusivement sur le seul équipement d'aire collective de jeux soumis à l'examen/l'essai faisant l'objet du rapport d'essai/d'examen ci-dessus.**
This certificate applies only to the playground equipment subject to the above mentioned examination test report
Dieses Zertifikat ist nur für das Spielgerät mit seinem Prüfbericht gültig
- La conformité mentionnée ci-dessus est soumise au respect des règles d'implantation définies dans la notice du fabricant**
The above mentioned conformity is subject to the installation specifications mentioned in the manufacturer's instructions for use.
Dieses Zertifikat gilt nur für die Geräte, die nach den Montageanleitungen und Fundamentplänen des Herstellers installiert werden
- Le certificat n'implique pas qu'une procédure de surveillance ou de contrôle de fabrication ait été mise en place par Prélud**
It does not imply that Prélud has performed any surveillance or control of its manufacture
Dieses Zertifikat bringt damit nicht, dass eine Überwachungsverfahren oder Herstellungskontrolle von Prélud aufgestellt wird.
- Des copies peuvent être délivrées sur simple demande auprès du demandeur**
Copies are available upon request by the applicant
Copies sind nach Anfrage an dem Inhaber zur Verfügung

Prélud